

大清光緒廿八年

本館新開除禮拜外每日出報一
本外埠均可函致本館取
閱如外埠閱報加寄費不
也除日本英法德俄各國
惜工本從廉以特與各官
刊印各樣單件並有各國
西人活字及各式花邊等
印字大小均能刊印並有
印字大小均能刊印並有

第六千二百九十六號

叻報

(本館在哥羅芳街門牌一百廿四號C)

印工絕倫並有文士
寫稿各項其目另行
刊佈所有各項其目
本館所登附錄其有
世道人心者附錄其
或於人而後支離其
自文以及支離其
登自來稿須與本館
將原稿收回也

壬寅十二月十四日

Printed and Published for the Proprietor by (一拜禮號二十月正年三零百九千一英大) Ho Tso Hoo at 124-c, Cross Street, Singapore.

西醫到叻 ○黃達卿先生自幼肄業西醫多年奉英國西醫傳授精知內外男婦老幼等科曾接
振昌行來函云 先生前在厦島廣濟醫局診治無論內外等科難治之症救活多人茲不具贅列緣驚
劫肆紅羊浩劫景况堪憐南來現寓老巴剎口門牌第一百十一號 No. 111-A Market Street 茲因敝
伴篤恙延醫服藥罔效後延黃先生施治僅服兩次病遂消除手到春回真可謂良醫之妙手也特泐數語
刊報俾世之有病者此君診視者知所問津焉
先生因初到叻止心深仁愛自訂每早九點鐘起至五點鐘止凡有內外科諸症可到該處就診惟眼症
來診抹藥可免藥資不論遠近早雪 可延請出診
大清光緒廿八年十二月十一日 協榮茂周潤亭謹啟

本館告白 ○啟者本館近欲延請主筆一位同司報務如有兼工書法欲就斯席者或 玉臨面
晤或賜函示知以便延聘特此佈 聞 本館謹啟

論英俄波阿交涉事

今以至小極弱之國介乎兩大之間乃能兀立不搖久延殘喘者吾於五洲中得其兩焉曰波斯曰阿富汗
波斯則君淫而政靡阿則主幼而權移以理衡之不免災俟而乃一則東連英屬藉作屏藩一則北接俄疆視
同間導遂令以黑子彈丸之國幸存乎羣雄逐鹿之秋然則欲以地之大小政之興衰而定國之存亡將毋
不盡同然耶不知非也詳稽波阿不亡之故一由於內亂之未亟一由於外侮之未深究之外侮之未深實
亦由於內亂之未亟而今則內亂未亟而自求其亟外侮未深而將抵於深觀往事而規近情吾不能不為
波阿危尤不能不為波阿告本報前錄電音曾言俄京某報登報詰問英國此次曾派英將麥摩漢前赴波
阿交界之施士丹地方查察兩國近因水務糾紛之事據言此乃兩國私事究與英國何干今英既有此舉
我俄國斷不能置之不問云云該報之言若此按波阿轉轄之事據言此乃兩國私事究與英國何干今英既有此舉
素有一溪左為波界右屬阿界為是之故時有煩言當時已由英將義士敏為之秉公調處平時溪水常滿
本年苦旱溪竭波界者無水波人遂謂此必阿國斷厥來源但據知者言之其實兩界均同缺水平非阿人
有意陰為斷絕也無如兩國均於此溪之水甚有關係皆謂溪水灌入田疇為此屢生嫌隙此事若不速為
調處必至彼此失和此兩國向來交涉情形及俄之如英者固以此也論在兩國權力而言俄不如英遠甚
阿國已有英國使臣駐紮俄則無之俄雖屢欲舉動阿國背英事均不果前乘阿王薨逝之日又欲唆其諸
子爭立亦屬無成俄報憤之頻請俄廷屢去與英前盟務欲得佔阿之利權而後已惟波亦然波王薨逝遊
英邦交益洽英廷復以寶星為贈藉見交情王又前令國中多設英文學堂俾國人學習英文得為異日商
務交通之助此在波王傾心於英之故可概見已然俄固素秉大彼得帝之遺言日以挑畔鄰邦使生內亂
得以于中取事為訓者今正喜其兩國因水起爭庶使各服兵端便可出而干預萬不料屢經聯軒均由英
國出面排解玉帛仍敦俄之如英原屬意中之事特恐妒之既甚或因兩國而起與英爭戰禍一開必以兩
國為戰場而肆其蹂躪兩時為兩國者袒英則俄怒袒俄則英怒各以偏師壓境宗社即化丘墟矣可奈何
是在今日之波阿正當奮發自強之日實非微倖圖存之時否則事竣事齊均非計之得者世有休人而立
之國而終能免於滅亡者乎波分阿兮其毋以吾言為河漢兮

諭旨恭錄 ○十一月三十日奉 上諭前據禮部奏請新利舉人覆試於會試揭曉後舉行惟舉
士子守候日久旅費維艱着改於會試三場後即行覆試以示體恤此項試卷着知貢舉嚴密密封解送到
部由該部奏請開派大員閱看欽此○十二月初一日奉 上諭前據御史關容祥奏恭安徵稅池太廣道
吳景祺縱子庇弁各節當經諭令該部查辦茲據查明吳景祺雖無縱庇實據惟秉性庸柔不勝關
道之任着即開缺伊子工部主事吳炳聲隨侍任所少年喜事近招搖聲名狼藉着即行革職以示懲儆
餘着照所議辦理該部知道欽此○初三日奉 上諭鄧華熙奏假期屆滿病仍未痊懇請開缺一摺貴州
巡撫著准其開缺欽此○初四日內閣抄奉 上諭李經羲着賞給三品頂戴着理貴州巡撫欽此○初五
日內閣抄奉 上諭福建漳州鎮總兵員缺著凌天印補授欽此

英事電音 ○本坡實得力太爾士西報接到初十日英京來電云西曆一千九百零一年英國人口賦稅比前增有七十兆磅出口增有三百兆磅云 同日來電云英皇及后定於西本年一月初間同御用船前往地中海一帶巡察云

東事電音 ○本坡實得力太爾士西報接到初十日英京來電云英國水師及印兵馬士槍兵與新亞非利加之槍兵刻在極馬里倫意國所屬之阿美亞地方建築碼頭以及炮台云

奧事電音 ○本坡實得力太爾士西報接到初十日英京來電云奧國與意兩國亦照英廷 律與士廷出戰批准俄船由波打尼士海峽之事俾得有事時均可各派戰船過而德法兩國則同置之不問云

俄事電音 ○本坡實得力太爾士西報接到初十日英京來電云俄國日前委派前往高麗政務官查察大興之使臣刻下已抵朝云 同日往俄京一遊云

古巴容足 ○古巴一島現有華人一萬五千名該海島自以來并未立例禁止華人是以現在華人均可以自由而全云

寡人好色 ○古來中國帝王妃嬪之多而推隋煬帝若論當今諸國人皆知以淫于後宮為最稱然近所多者不過宮女耳如以曾經臨幸之數而論猶莫過於波斯波王宮中諸妃其中曾為王者者向有一千六百四十口近自歐洲目擊歐洲諸帝無不一夫一婦有難齊民心有所感立將宮妃一千五百八十人釋使回宮祇留所寵幸之六十人以充下陳而已在王之意必自以為明決之君若于補滿肅肅知以一男而御此多女由澤亦復難計長門承恩之中多怨女又況王上好色見以為美者即強納之波制婦女見人必以帕蒙其面僅留兩眼惟見王則必先去帕以故妍媸美惡一望而知是則王在今日雖云縱此多妃倘使國色當前豈日不自禁則此舉也謂王有一隙之明則可謂王善於補過則其誰信之

和尚有心 ○架刺吉打來函云昔年有日本某僧因欲探求釋典之源易裝作華人服飾往遊西藏久作寓公藉以米風問俗今始返國不日欲將藏地情形著書壽世并譯作英國文字以冀流傳歐美云此和尚真世之有心人哉

香港有疫 ○港地核疫現復流行日前四十八點鐘之內已有兩宗均不可救刻下潔淨局已將西營盤之帳夫一千五百名遷往他處并派人把守該屋以防傳染

除暴安良 ○西本年元月九號本坡國家憲報云本國家前定議將林亞裕一名永遠逐出境一節今將此議作為定論矣

逝者如斯 ○本坡國家冊報云前一禮拜內坡中居民身故者共有一百九十八名其中華男一百廿六名華婦廿八口共計一百五十四名口餘為他籍者云

中國銀行消息 ○中國政府欲設國家銀行曾紀本報茲聞政府准將現在商辦之中國銀行歸入商部仍舊官督商辦並聞伍秋庸京卿已集外洋之華商商股甚多其中以美州之華商股為首屈一指云

龍州要聞 ○駐龍州探訪十一月念一日函云健字營營長陸某本屬越南游匪投誠多年頗知大義且有胆畧蘇官保甚器重之上年在白色剿辦右江各匪槍傷左腿猶奮勇直前務復此槍之仇卒得成功自是每奉調遣必以痛加剿洗為事即遇逆時舊夥亦不肯稍徇情面以致匪黨恨之刺骨出有賞格言有能將陸首級獻者當酬以金三千兩月之初旬官保特調該營由歸順馳赴利隘匪黨偵知先遣千餘人伏于中途險要之處俟兵到時出其不意四面夾攻獲陸必宗詎料陸行軍從不騎馬作營官打劫只穿號褂與士卒無異故賊不能向其尋擊戰至竟日勇丁死亡過半賊眾兵寡不能前進現已飛稟官保請山撥兵一營方可禦敵云○龍州會匪自前署道何觀察於四五月間嚴行查辦後城廂內外藉保晏然及相安張林二人同鄉亦不聞有盜案近則渡船渡大劫奪貨販亦被截殺近村場鄉來警報又似有蠢蠢欲動之勢且冬防現屆向不聞有何布置置民父母者其亦知患患預防乎○邇來自物騰貴皆因河道不通土產每担漲至五百餘兩火水每箱六元有奇食鹽每斤四十餘文自來火每盆十文往越探辦之米經已運到暫在粵東會館平糶除關稅火車脚費免收不計外每担成本仍須五元有奇謀升斗者真居大不易矣

狁賊捷報 ○肇慶府屬開建縣昨有會匪圖謀不軌當經該縣飛稟到肇請兵剿辦旋由管帶福軍開花炮隊柯月波參戎督帶弁勇馳往會剿迭獲要匪各情均誌前報茲訪聞日前該營獲匪派人往西省懷集賀縣等處糾獲會匪頭目十餘名而開建匪徒江福安與廣西懷集匪首夏麻生均聚聚兩省交界之大竹浦內該處地勢險峻匪黨眾多官兵單薄未能圍剿柯參戎多方設法開夏江兩匪自相疑忌江匪因率其死黨奔投西省欲樹一幟參戎預得該報即派安幹員弁協同團紳密帶勇團改裝易服沿途偵探該匪等扮作商販於十一月初九日行抵蒼梧縣屬石橋地方為眼線瞥見上前圍捕該匪等拔槍抗拒各弁勇奮力齊進一網全擒奪獲短槍碼子甚多內有一匪被槍傷重解回行營聞已斃命昨由柯參戎將生擒匪魁情形詳稟大憲至大埔巢穴聞侯派派派勇到日即行剿滅云

西鄰近狀 ○粵西融縣商人來信言該縣地方近日頗聞風鶴之警各鄉民即辦團練嚴為守虞匪類遂漸潛消不至犯境現下墟市商民安業如常惟米貴如珠每銀一圓購米十二三觔商民艱於度日而米粒仍全賴東省運往生意冷淡梧州亦然時勢如此可憂也

總差作古 ○暗牌差館暗牌總差勿勝鄰君於月之初十日尙到府署辦公至十一日聞因身體欠安告假往西醫院調治不意十二夜勿君因病卒於院中十三早通知巡捕廳自總巡捕官及左右兩堂巡捕官并四大捕房總差及三畫英差等皆到院中叩唁消定是日午後四點鐘昇屍安葬西國墳塚其暗牌差館左右兩堂巡捕帶合館諸暗牌差往爲送葬并同袍諸好友均親臨執紼云

公差猝斃 ○甘公麻六甲捕房第廿九號兩書穆拉油差十二日午後在捕房內錄案忽然頭暈目眩倒仆於地守門巡差看見急行趕到將該差扶起氣已絕矣由第一號捕房總差侯活君親往看視報驗畢清十三日安葬

早堂公案 ○十四日巡理府提訊粵婦陳氏亞春扭控車夫福清人蔡亞義據稱住加龍路于月之初六日正午來小坡大馬路致成號布疋店機有未縫之布褲二十條值銀十三元僱蔡車回家迨抵家後氏下車入內欲取車值給蔡不意蔡乘間將褲率逃氏出趕到加龍橋頭呼第二百四十八號巡差拘蔡送案云云府尊訊明判罰蔡監禁三個月○閩人張拋扭控車夫福清人鄭基據稱十二日在士雅路撞見鄭基一穆拉油婦名智抵彼該婦給還車值一角詎鄭加索不休口出惡言辱罵該婦余近前相勸不意鄭反與余爲難呼第一百五十九號巡差拘鄭送案云云府尊訊明判云近來車夫甚然無禮屢屢惡語罵人判罰鄭銀十元示戒○第九號兩書巡海差執控大船舟子閩人陳礪陳過被稱十二日余帶第一百七十一號巡海差等四名駕差船出海檢巡撞見二陳在船中所運白米陸續偷去值銀四元半余即近前拘拿不意陳礪袖出洋銀二十一元賂余求爲釋放故將二陳押回捕房訪出此米乃十八溪墘振美號之物云云被告請勿禮足狀師代訴府尊訊問過堂判限十六日集訊

拆股聲明 ○啟者新嘉坡小坡魯美之律街第一百七十六號門牌榮茂源皮鞋什貨生理原係謝源記 楊茂興 劉蘭英 彭德英四人合股開創迨至本年十二月十二日止謝源記 劉蘭英 彭德英三人愿將股份抽出請得公親 陳翼扶 謝漢元 彭德華 諸翁秉正核算清楚所有銀項即日由公親面前交清至賬目貨項店底生理全盤統歸夥內人楊茂興承受改換添補字號永遠經營營業日後生理盈虧不干謝源記 劉蘭英 彭德英三人之事倘謝源記 劉蘭英 彭德英向日有與諸寶號就担認揭借借對等項惟向經手是問不干承受人楊茂興之事謹此聲明免致後論 光緒二十八年十二月十四日 新嘉坡小坡楊茂興謹啟

承股聲明 ○啟者小坡梧槽巴虱脚即美芝律街門牌二百五十六號錦興振記號什貨生理原係諸股友等開創至今數年茲因生理虧本無從振作以故股友入等皆志圖別業特請到公親將全盤生理核算頂與夥內陳裕記承受任從招夥經營日後錦興振記號生理盈虧皆與舊股人無干倘舊股人有與諸寶號就來往揭借等項亦惟經手是問與錦興振記號無涉特此聲明免致後論此佈 大清光緒廿八年十二月十四日 錦興振記公司謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第五號羅致生捐冊 ○馮國賢捐銀拾員 馮榮添 馮榮基 馮榮椿 宋漢三 伍國裕 郭朝貴 歐陽富 宋福陞 羅華忠 羅應才 李長延以上各捐銀二元 馮占熾 羅今記 區華勝 周卓楷 以上各捐銀一員 馮恒 易國成 李輝岳 黃元巧 羅明生 羅仕榮 羅炳芬 馮兆亨 黃翰基 陳植培 以上捐銀半元 又元字一百五十號廣昌榮 捐冊 英奕俊捐銀三元 陳孔忠 張連根 梁聰 溫聚 譚池 鄭思 周照 英德宣 以上捐銀一元 又元字一百五十一號 廣芝林捐冊 廣芝林 英澤生 以上各捐銀二員 余黎閣捐銀一元 又元字一百五十二號廣遂生捐冊 廣遂生捐銀三元 英 德行捐二元 英以漁 鄧裕緒 英傳顯 茹應鍾 以上各捐銀一元 大清光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第七十一號新巨泰捐冊 ○新利源捐銀十元 梁敏修捐銀十元 梁家爲捐銀五元 李杏初捐銀二元 霍燕禮 李家熙 冼香泉 潘百川以上各捐銀一元 光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第二百號安盛號捐冊 ○安盛號捐銀三元 蕭協記捐銀二元 紹初翁 陳劍記 佳記 以上各捐銀一元 大清光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第二百三十三號和陞號捐冊 ○和陞號捐銀二元 馮玉湖捐銀一元 馮玉禧捐銀一元 大清光緒二十八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶地字第二百三十四號甘蜜公局捐冊 ○鏡堂翁捐銀廿元 陳璧輝 陳謙記 陳子儼 以上各捐銀二元 許章錦 陳春添 陳金忠 許愈金 陳重新 以上各捐銀一元 陳清前捐銀五角 同濟醫院謹啟

光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

奉勅捐助京師醫局啟
○奉勸海外華商捐助京師創立醫局公啟
蓋聞王政推恩必及凡民於仁壽而德門積慶尤在
大度之舉持善無窮善心亦與之而無窮此海外南洋華商所以每途義舉而助賑救荒興學設院等事毋論關乎中國外學成樂助輸將
而聲名且以洋溢于寰宇也儀蒞坡伊始即心焉嚮之以為南洋諸君子皆有古使十風故能克爾善人是富之名而自爾其天爵者矣頃京
師欽奉 皇太后慈訓 皇上恩綸憫生民之多艱設立醫局安恤流亡為各行省之倡 特旨欽派吏部尚書都察院左都御史陸潤庠
督辦其事每年由國庫帑項 賞給經費銀一萬兩承久弗替現已按段分局擇地建屋延聘醫藥來者安之誠所謂重民生而惜民隱莫大
之王政也張陸兩大臣敬慎乃公以為補厥 皇仁必期量舉崇崇則幾愈推而愈廣於是會銜具奏印籌募捐得 旨報可先由京師內地各
行省紳商集捐因而推行以至海外遂於本月初間將所有印就 奏稿彙序文各篇寄來坡委儀及韓文煊等領其事亦由南洋諸
君子好義急公令譽久著于遐邇宜乎舉而樂也夫以 深宮勤政講求民瘼如此之殷善局創行在在需項如此之急諸君子誠樂聞風
而興起焉其諸為行道有福之左券哉所有簡明章程敬得仰說于後俟維均鑒 計開 一題捐能至萬兩以上者當請 奏請 皇上
優獎 一題捐至千兩以上者當請 奏請 獎或請 曾建坊 一捐至五百兩以上者當請 奏請 獎 一捐款多至
數萬兩少至數百數十兩皆當刊刻題捐姓名于京師總局所立石碑及年尾徵信錄昭示來許承誌芳譽 一諸君捐款請交中國駐叻總領
事府及墊枋路頭恒春公司收到之日即由收者發給收條為據 一諸君或願將款逕匯北京醫局自行電請對收亦聽諸君之便 一既捐
以後在叻當即隨時先行刊報聲明 一推廣以至他埠亦按照以上之法辦理

大清光緒二十八年九月十六日

第一次捐助京師醫局芳名册

○京師設立醫局以恤流亡係由張陸兩大臣奉 諭辦而本總領事奉 委勸捐者茲將第一期
捐助諸善士芳名登錄于左 花翎二品頂戴廣東試用道邱煒發捐庫平一千兩 余勉然捐銀二百元 花翎候選同知賴顯榮捐二百兩
大白蠟金寶興號氏喜娘敬捐銀一百元續捐四百元 順安號陳秀清翁捐三十元 郭開陞承琳翁捐銀三十員 林平祥捐銀三十元
大清光緒二十八年九月十九日 勸捐京師醫局委員駐新嘉坡總領事署謹啟

第二次京城醫局捐募款數芳名册

○大吡叻吳饒氏喜娘續捐五百大元共一千元 望加錫榮源李連喜捐庫平一百兩 望
加錫榮源李連慶捐庫平銀五十兩 望加錫榮源李連全捐庫平銀五十兩 望加錫榮源郭樹樹捐庫平銀五十兩 小坡新茂號林龍相
捐洋五十元 望加錫榮源布昭捐庫平銀一十兩 本坡李蓉舫捐英洋十大元
大清光緒二十八年十月廿五日 中國駐叻總領事署謹啟

第三次捐助北京醫局芳名册

○花翎副將銜寶星望加錫甲必丹湯河清敬捐庫平銀一千兩 花翎二品頂戴候補四品京堂廣
西特用道日里嗎腰張煜南敬捐大銀一千元 花翎即補知府日里甲必丹張鴻南敬捐大銀一千元 花翎二品頂戴先用道檳榔嶼副領
事官謝榮光敬捐大銀五百元 檳城萬裕興號敬捐大銀一百元 小坡合春號敬捐大銀五十元 陳寶書敬捐大銀三十元 張康年承
福敬捐大銀三十元 合茂號敬捐大銀一十元 隆春號敬捐大銀一十元 葉克昌敬捐大銀一十元 關和陳拋水敬捐大銀一十元
饒炳昌敬捐大銀一十元 大清光緒廿八年十一月十九日 中國駐叻總領事署謹啟

第四次捐助北京醫局芳名册

○花翎福建補用同知前代理檳榔嶼副領事官梁廷芳助銀五百大元 楊集茂助大銀五十元
黎濟合助大銀五十元 南棧助大銀二十五元 恒安公司助大銀十元 順和泰助大銀十元 陳鵬翔助大銀十元 信昌隆助銀十元
陳高倫助大銀一十元 振德興助大銀一十元 謙和助大銀一十元 鍾怡隆捐銀二十元 廣嘉祥和記捐五元
大清光緒二十八年十一月二十六日 中國駐叻總領事署謹啟

鳴根代望即有利銀行告白

○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一
千一百廿五萬元 已收本銀五十大萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六
十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀五萬三千五百磅即五十三萬五千元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之
項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡
諸銀行應為之生意本銀行均可承造 諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百年四月廿六號 鳴根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

著名祖家灰發客



啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宜及麥粉蘭致驗於一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云接貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里兀納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細為致驗茲將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水大日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再為細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰為第一等又將灰再為研末確知此灰堅固之原實其為勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推為最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰為最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門牌第六號

第七號伊啞紗直有限公司啟

王帽標密酒出沽告白



啟者本公司向歐洲運來之密酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣味又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

布正生理聲明

啟者茲本行已在本坡開設店號由歐洲各處販運布疋前來本坡發售所辦之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠配運前來凡坡中諸仕商有欲向英美兩國以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之價必甚相宜各仕商有欲採辦者求駕臨本行面商可也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號

打里兀納實得力門

牌第六號第七號伊

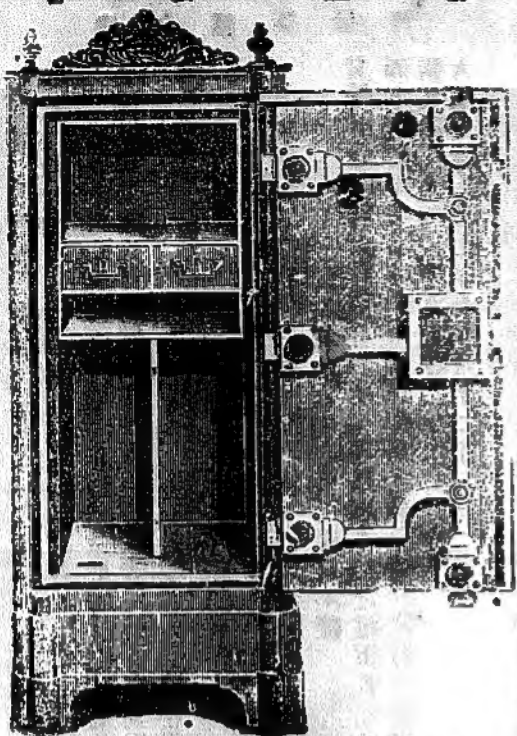
啞紗直有限公司啟

舊烟土	無貨	新烟土	九百八十五元
上甲錫	八十六元三角七五	叻烏椒	三十五元半
叻什蜜	十五元五角	叻白椒	六十一元
足金每壹葛	九十三元半	叻青每担	五元五角
呂宋青每担	七元二角二五	叻青每担	六元
金盾行情	金盾一個		十三元
印度盾	一百元兌		一百二十二盾
爪亞盾	一百元兌		一百盾
匯票行情	銀行利息		九八仙
匯香港	銀行現銀票一百元貼銀行		三角七五
匯厦門	銀行現銀票一百元貼銀行		二元
匯汕頭	銀行現銀票一百元貼銀行		三角七五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值		二元
匯西里末	銀行現銀票一百元值		九十八盾半
匯三寶龍	銀行現銀票一百元值		一百盾零半
匯新加坡	銀行現銀票一百元值		九十八盾半
匯井里汶	銀行現銀票一百元值		一百盾零半
匯仰光	銀行現銀票一百元值		九十八盾半
匯加里吉打	銀行現銀票一百元值		一百盾零半
匯上海	銀行現銀票		一百二十一盾半
匯香港	銀行現銀票		一百二十三盾半
匯厦門	銀行現銀票		一百二十二盾
匯汕頭	銀行現銀票		一百二十四盾
匯加勝巴	銀行現銀票		七十二兩半
匯西里末	銀行現銀票		七十五兩
匯三寶龍	銀行現銀票		
匯新加坡	銀行現銀票		
匯井里汶	銀行現銀票		
匯仰光	銀行現銀票		
匯加里吉打	銀行現銀票		
匯上海	銀行現銀票		

蘇坡	麻六甲	檳榔嶼	網咯	芙蓉	吉港	汕頭	毛里	文島	巨港	井里汶	三寶瓏	坤甸	坤甸	實勝	丁加奴	蘇丹	麻六甲	麻六甲	芙蓉	芙蓉	吉港	檳榔嶼	吉港	井里汶	井里汶	吉里汶	龜閣
吧吧勝輪船	加拉蘇輪船	萬成源輪船	萬保源輪船	豐昌輪船	廈門輪船	虎門輪船	嗎辰輪船	嗎也輪船	時望安輪船	萬和順輪船	利國輪船	龜叻輪船	毛里勿輪船	宋卡輪船	麻六甲輪船	麻六甲輪船	大白蟻輪船	萬興源輪船	豐盛輪船	惹勝輪船	瑞娘輪船	三寶瓏輪船	魯西輪船	義發輪船			
十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十五日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十六日	十九日	連日				
下午二點	下午三點	下午三點	下午三點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	上午九點	上午十一點	下午二點	下午三點	下午三點	下午三點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	下午四點	往來				
牙兒老洋行	棉示必洋行	萬成順號	豐源號	豐源號	遮旦弟利士	福盛號	協榮茂	協裕生號	遮旦弟利士	振美號	亞殺德公司	陳宜隆號	實得力公司	豐源號	豐源號	豐源號	莫實得洋行	山仲公司	協榮茂	協榮茂	薛協源						

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售
其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不
稱其香爽奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君購
買本行白頭三品酒者請細認本號標牌之內
有小紙包頭註明華字新嘉坡楊明嗎也公司
者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此
佈告
大英一千九百零二年正月一號
明嗎也洋行謹啟

正金鐘標萬蘭池酒發售



現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行印號者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉
大英一千九百零二年正月十三號



啟者本公司所管辦正金花鐘標萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

可至本行沽買此酒製法精妙其酒味甚清以之蒸釀者皆為上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸君沽用無須留心辨明以免魚珠之混

新嘉坡嘉寧街門牌五號
專辦祖家頂上美酒
嘉寧街門牌五號
嘉寧街門牌五號

紅首冠仔標萬蘭池酒發售



啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久其酒之出而沽者其氣味清香且其酒之出而沽者其氣味清香且其酒之出而沽者其氣味清香

是所切盼 一千九百零二年二月拾二號

啟者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製造

若以此乳與小孩食之實與吃其母親之乳無異各國之人凡經用過者無不稱賞小孩服此身體肥壯是以刻下五洲諸國銷流廣而銷售多欲與小孩服食無逾于此者此等牛乳本坡各店皆有出沽諸君往購便知不謬此佈

大英一千九百零二年十月廿二號

新嘉坡代理人膠老惱公司謹啟

沽 發 乳 牛 標 鳥

Nestlé's



Milk

啟者本公司凡與各華商店
號交易若蒙號選以深信者
則其所欠本公司之賬目可
以展限六十日為期本公司
茲特通知各華商店號知
本公司可以代辦英國美國
及德國之貨物惟是貨價必
須與各店號先行訂明其店
號若延相信者賬目亦可展
限六十二日為期而且不算
利息特此佈聞
大英一千九百零二年八月
二十號
慕娘公司謹啟

慕娘公司謹啟

藥

補

鐵

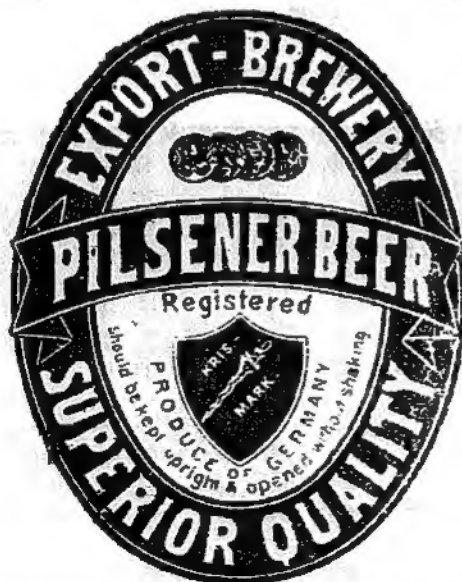
金



光緒貳拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號

新嘉坡士庫街德國神農大藥房謹啟

白 蜜 標 劍



啟者本公司所沽劍標蜜酒其酒力甚薄乃係專製以便在實
得力 帶劍標 劍標蜜酒刻已四處通行各人皆知其美東
方一帶之人無不交口稱贊因此蜜酒乃是頂上質料刻下所
製該酒不惜工本十分留心所有陸續運寄前來其氣味并無
少變非如他家之厚薄不齊當由歐洲寄來之時無不細心查

驗其質料
然後附寄
且酒價亦
廉宜因
本行專意
沽各
仕商為頂
上蜜酒而
價克已
凡諸仕
商一客本
行經標蜜
酒即斷斷

不欲再嘗他家之蜜酒也謂予不信請嘗試之便知此言之不
謬也每箱裝小樽八羅申者價銀十四員半有欲購買此酒者
轉沽者價當另議此佈
大清光緒廿八年六月初十日
大英一千九百零二年七月十四號
慕娘有限公司謹啟

蓋井不變壞確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨
採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 慕娘有限公司謹啟

乙宗公司告白 ○啟者本公司特字通知茲本公司常有大宗日本貨物發售亦有零牌件然出沽本公司坐落土庫街門第一號及第二號本公司內常有 玻璃器皿 轉絲索 銅塊 落花生 東洋大茶 時鐘發客十公司并沽日本蜜酒名曰惠比須此酒在日本最為著名者 諸君光顧請移玉步此佈 大英一千九百零二年十一月十七號 光緒廿八年 本月十八日 乙宗公司謹啟

亞殺德公司輪船行期告白

啟者本公司現有輪船兩艘每十日內由叻開往西勢各口岸船名毛里勿常川 丁加勞 吉蘭丹 八打尼 新我勝 六坤 萬倫 耶宜 網略等處茲將由叻開行日期開列
 萬倫來月三十號禮拜三即華六月廿六日中午十二點鐘
 鳥凡月二十號禮拜二即華七月十七日中午十二點鐘
 實多來月十號禮拜三即華八月初九日中午十二點鐘
 實多來月一號禮拜三即華八月三十日中午十二點鐘
 實多來月廿二號禮拜三即華九月廿一日中午十二點鐘
 忽民來月十二號禮拜三即華十月十三日中午十二點鐘
 ○又輪船名乍加勝常川 吉蘭丹 孟拿勝 巴拿黎 新我勝 六坤 萬倫 網略等處茲將由叻開行日期開列
 鳥凡月九號禮拜六即華七月初六日中午十二點鐘
 鳥凡月三十號禮拜六即華七月廿七日中午十二點鐘
 實多來月二十號禮拜六即華八月十九日中午十二點鐘
 實多來月十一號禮拜六即華九月初十日中午十二點鐘
 忽民來月一號禮拜六即華十月初二日中午十二點鐘
 諸君有欲附貨搭客者請到電報局街門牌第大號及第七號本公司面商可也 大英一千九百零二年裕來月廿八號 大清光緒廿八年六月廿四日 亞殺德公司謹白

司各脫滋補鰵魚肝油

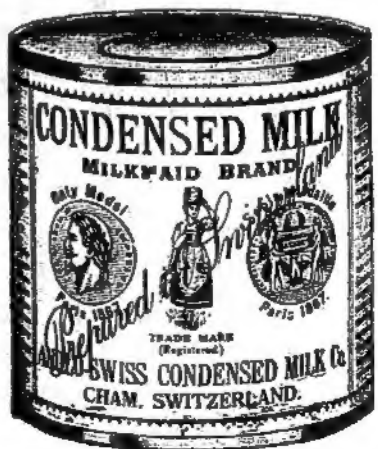


此油潤肺除痰補益氣血又能殺除爛肺之蟲改換機毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱傷房事色傷破金吐血癆瘵頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男女婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食 英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃為真貨 諸君賜顧請認明標誌庶不致誤特此佈聞

星嘉坡莫梁公司代理發售

Milkmaid



實無戲言祈買牛乳者請認明人號紅字切勿有誤特此通聞

啟者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏真實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳之補益是有也

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年忽民末月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國 朝廷之命為之創設

計集本銀五百萬兩 先行收取二百五十萬兩 總理處設在上海 本銀行又分設於廣東 芝罘 鎮江 福州 漢口 北京 汕頭 天津等處 本銀行所為生理乃買賣以上各地之單及代收以上各處之匯項并電匯等件凡 諸仕商有物件按欲向本行借貸及當單等件皆能如 命倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半
 六個月銀期者每月利息四八仙半
 十二個月銀期者每月利息五八仙半
 大英一千九百零二年拾二月二拾號

中國通商銀行駐叻代理人莫實得洋行謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第四百十二號東源號捐銀二十元 無名氏捐銀一十元 饒蓬山捐銀二元 楊執捐銀一元 蔡松輝捐銀一元 大清光緒廿八年十二月十一日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字第九號安盛隆捐銀一員 廣安泰 黃禮唐 以上捐銀五員 黃煜顯 雷勤初 黃錦盛 以上捐銀二員 朱高興 陳壽文 以上捐銀一員 大清光緒廿八年十二月十一日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶元字二十六號天益隆捐銀一員 鄭寶卿捐銀五元 鄧滿生捐銀五元 仇永福捐銀三元 羅湯益捐銀二元 大清光緒廿八年十二月十一日 同濟醫院謹啟

承頂聲明 ○啟者老爺官街第二十一號門牌大興洗衣店原係葉道開設今因志圖別業願將全盤店底家私什物一概頂與和興號承受定於本月十五日交易清楚此後生理盈虧即與葉道無涉至於大興號業經日前有與外間來往賬目揭借憑兌保認等項請于未交易以前與經手理明逾期不來即與承頂人和興號無干此佈 大清光緒廿八年十二月初九日 承頂人和興號謹啟

已故黃松掛抄事宜告白 ○啟者特字通知黃松之各債主以及眾人知悉黃松前時住居新嘉坡於西一千八百七十二年冥月九號身故茲有黃文炳經向按察司案前請領已故黃松所有存家業之掛抄並特通佈所有黃松各債主可將所欠之款逐條詳細列明即於西一千九百零三年然花里月十三號以前寄交與黃文炳代理此案之狀師納流厘厘倘若過期則其掌管家業掛抄人黃文炳即欲將已故黃松之家業分發若不照以上所定之期將其被欠之款詳列寄來乃係自誤不得再為討價特此佈 聞 英一千九百零二年十二月三十號 本寫字樓設在新嘉坡真芝里巷門牌第一號 代理掛抄人狀師納流厘厘謹啟

輪船出沽告白 ○啟者茲本公司輪船一有艘名曰新急現用荷旗該船身以鐵製造成像一百一十五墩每二十四點鐘內所出煤炭二墩半每點鐘走七英里可以載客五十二名此船現泊本坡港內附近紅燈路頭 諸君有欲購買者請往御看可也該船定于忽民末月廿四號駛入澳中一天以便 諸君察閱若有欲知詳細者請到本公司詢問便得此佈 大英一千九百零二年十一月十九號 福蘭公司謹啟

啟者小坡鐵巴虱邊館對門和盛號有棧房五間坐落甘米實得力門牌第六十七號六十八號六十九號七十號七十一號地方廣闊貯貨相宜 諸君有欲租賃者請來本號面商便得 特此佈 聞 光緒廿八年十一月十六日 大英一千九百零二年十二月十五號 和盛號謹啟

啟者勝咽公司刻下在叻有創藥一所名曰英德大藥房坐落勞敏申律門牌第八十七號本藥房所有各種藥水藥酒藥丸散無不備便分治各症而本藥房口夕均可購藥并有西醫名白里每日由早晨十點鐘至午後一點鐘下午由三點鐘至五點鐘與人診病若禮拜日則由上午十一點鐘至午後一點鐘為止診生若係貧人自投本藥房求治者不收醫費祇收藥費而本房所沽各藥取價比之他家更廉此佈 大英一千九百零二年十二月十二號 英德大藥房謹啟

和源參茸藥材行 啟者本莊專自督辦挑選鮮明正北關東鹿茸三柱鹿茸上洋正土木人參白海參正北五十二三十枝頭高麗參八小花旗洋參并有牛莊油頭各款參及正安南地道各山門之清花玉桂足油大板玉桂各省粗幼藥材真庄各款藥丸發行然上洋牛莊油頭粵東香港各口岸均有安人料理採辦正庄等貨以備源源接應 諸商翁賜顧採買如不悅目則當包回換本莊生理設在新吧虱第二十四號門牌同安棧樓上歷蒙 諸商翁深信有年是以特字登報以廣 貴客採買者請格外從廉以廣招徠 此佈 大清光緒廿八年十月十三日 新嘉坡和源參茸行啟

西法畫相 啟者本號在叻水仙門環瑜影相樓下開設專畫油相墨相水相余等遊學多年精究西法真傳畫相兼用西上品色料久遠不變精細傳神與別不同取價從廉 士商翁賜顧請移玉光臨為盼此佈 聞 大清光緒二十八年七月初五日 大英一千九百零二年八月八號 華泰公司謹啟

好上呂宋煙 啟者本號在叻水仙門大街第四十五號門牌開創辦採上呂宋煙葉督造各款大小烟枝發售並沽烟葉不惜工本氣味香濃與別不同價廉貨真實屬馳名久遠以廣招徠 士商翁賜顧請移玉光臨面商為盼此佈 聞 大清光緒二十八年七月初四日 大英一千九百零二年八月七號 廣南安謹啟

兩粵廣仁善堂平糶楊添發手地字第二號振茂號捐冊 ○振茂成記捐銀五元 沈玉波捐銀一元 許少三捐銀半元
大清光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶楊添發手地字五十四號楊玉成捐冊 ○楊續文捐銀五元 楊元富捐銀三元 陳公香 陳樹榮 金受祺
各捐銀二元 李香庭 謝鈞舫 陳吉祥 陳正裕 鄭喜祥 各捐銀一元 楊兩周 楊兩高 各捐銀半元
大清光緒廿八年十二月十四日 同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百三十三號裕盛棧捐冊 ○藍金昇捐銀三十元 藍春輝捐銀十元
吳合宜 藍庚秋 蔡明記 捐銀三元
藍秋晚捐銀二元 連炎彬捐銀二元 藍森盛 藍炎盛 藍豐盛 藍銘盛 藍炳盛 王炳欽 鄭坤 陳利
藍慎烈 黃治清 吳大添 袁武足 陳春財 蔡荳芽 以上各捐銀半元 何丙坤 劉愛許 哲 林斐
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

兩粵廣仁善堂平糶豐利棧手地字二百六十四號萬成順捐冊 ○不名氏捐銀二十元 沈德記捐銀十元
同濟醫院謹啟

示

大英欽命新嘉坡輔政使司 為招人投票承充工役及承供船隻事照得本國家現欲招人入票承充工役及承供船隻為此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充與承供者可於西一千九百零三年然花里月十五號即華十二月十七日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工及所需之船開列
一 擴充陳篤生醫院內各病房掃灰水及抹烏油之役
二 欲在巴實班讓醫院內新建病房一所以便瘋男居住
三 招充瘋癲院內所有各房屋掃灰水及抹烏油之役
四 招供營造司需用各老木所造之大船六艘每艘堪載三十墩
如欲圖式者每日辦公之時向營造司署大才副取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工及承供該船字樣向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示
大英一千九百零三年正月九號 大清光緒二十八年十二月十一日 示